

## Kraj związkowy - Karyntia (*Kärnten*)



Położenie na mapie Austrii

**Powierzchnia:** 9.538 km<sup>2</sup>  
**Ludność** (I kwartał 2013 r.): 555.473  
**Gęstość zaludnienia** (2013 r.): 58 mieszkańców/km<sup>2</sup>  
**Odsetek obcokrajowców** (2012 r.): 7,3 %  
**Stolica:** Klagenfurt (93.478 mieszkańców)  
**Dynamika PRB** (2011 r.): - 2,6 %  
**PRB** (2010 r.): ok. 16 mld €  
**Stopa bezrobocia** (2012 r.): 9,1 %  
**Eksport** (2012 r.): ok. 6,326 mld €  
**Import** (2012 r.): ok. 5.425 mld €  
**Gminy:** 132

**Karyntia** – kraj związkowy w południowej Austrii. Graniczy ze Słowenią, Włochami, Tyrolem, Salzburgiem i Styrią. Stolicą landu jest Klagenfurt. Obok Austriaków, zamieszkuje ją także mniejszość słoweńska w liczbie 14 tys. osób.

- 2 miasta na prawach powiatu:
  - Klagenfurt (*Klagenfurt am Wörthersee*) - 120,11 km<sup>2</sup>, 95.450 mieszkańców (2013 r.)
  - Villach - 134,89 km<sup>2</sup>, 59 646 mieszkańców (2013 r.)
- i 8 powiatów:
  - Spittal an der Drau - 2763,99 km<sup>2</sup>, 77 367 mieszkańców (2013 r.), 33 gminy,
  - Hermagor - 808,02 km<sup>2</sup>, 18 609 mieszkańców (2013 r.), 7 gmin
  - Villach-Land - 1009,33 km<sup>2</sup>, 64 315 mieszkańców (2013 r.), 19 gmin
  - Feldkirchen - 558,56 km<sup>2</sup>, 30 211 mieszkańców (2013 r.), 10 gmin
  - Sankt Veit an der Glan - 1493,67 km<sup>2</sup>, 55 584 mieszkańców (2013 r.), 20 gmin
  - Klagenfurt-Land - 765,59 km<sup>2</sup>, 58 435 mieszkańców (2013 r.), 19 gmin
  - Völkermarkt - 907,49 km<sup>2</sup>, 42 149 mieszkańców (2013 r.), 13 gmin
  - Wolfsberg - 973,79 km<sup>2</sup>, 53 707 mieszkańców (2013 r.), 9 gmin

### Układ sił politycznych - stan na dzień 28.03.2013 r.

Oficjalna strona rządu Karyntii: [www.ktn.gv.at](http://www.ktn.gv.at)

W rządzie kraju związkowego Karyntii zasiadają przedstawiciele 5 partii politycznych; Socjaldemokratycznej Partii Austrii (SPÖ) posiadającej 3 reprezentantów oraz po jednym przedstawicielu dla: Wolnościowej Partii Karyntii (FPK), Austriackiej Partii Ludowej (ÖVP), Partii Zielonych (GRÜNE) oraz Partii Stronacha (Stronach). Szefem rządu landowego (niem. Landeshauptmann) jest Dr. Peter Kaiser (SPÖ) odpowiedzialny za edukację zawodową, sprawy wewnętrzne, sprawy etniczne, kontakty z Unią Europejską oraz straż pożarną. Jego zastępcami są: Dr. Beate Prettner (SPÖ) nadzorująca: służbę zdrowia, szpitale, sprawy socjalne, emerytów, prawa kobiet oraz młodzież, a także: Dr. Gabriele Schaunig-Kandut (SPÖ), która odpowiada za finanse oraz gminy.

W skład rządu wchodzi ponadto 4 ministrów:

Dr. Wolfgang Waldner (ÖVP) – gospodarka, gospodarka rolna, leśnictwo, turystyka, kultura, gminy (wspólnie z LR Schaunig-Kandut);

Rolf Holub (GRÜNE) – ochrona środowiska, sektor energetyczny, zrównoważony rozwój, transport publiczny;

Mag. Christian Ragger (FPK, do 28.06 2013) – prawo, polowania, parki narodowe;

Gerhard Köfer (TS) – transport, rybołówstwo.

W parlamencie landowym (niem. Landtag) Karyntii, z siedzibą w Klagenfurcie, zasiada 36 parlamentarzystów. Przewodniczącym parlamentu jest Ing. Reinhart Rohr (SPÖ). Wiceprzewodniczącymi są: Rudolf Schobert (SPÖ) oraz Josef Lobnig (FPÖ).

W parlamencie są reprezentowane następujące partie (stan z 2013 r.):

SPÖ – 14 posłów, szefem klubu (niem. Klubobmann) jest: Herwig Seiser;

FPÖ (FPK)- 6 posłów, szefem klubu jest: Mag. Leyroutz Christian LL.M.;

ÖVP – 5 posłów, szefem klubu jest: Ing. Ferdinand Hueter;  
GRÜNE<sup>1</sup> – 5 posłów, szefem klubu jest: Dr. Barbara Lesjak;  
TS – 4 posłów, szefem klubu jest: Dr. Hartmut Prasch;  
BZÖ – 2 posłów, szefem klubu jest: Mag. Johanna Trodt - Limpl.

**Karyntia** to usytuowany na południu Austrii kraj związkowy. Powierzchnia Karyntii jest górzysta, w zachodniej części znajdują się Wysokie Taury z najwyższym szczytem Austrii Grossglockner - 3797 m n.p.m., Alpy Karnijskie i Gailtalskie, a we wschodniej części Kotlina Klagenfurcka. Główną rzeką krainy jest Drawa. Znajdują się tu również liczne jeziora (największe *Wörther* i *Ossiach*). Gospodarczo eksploatuje się lasy. Hoduje się owce, bydło i trzodę chlewną oraz uprawia się zboża i rośliny pastewne. Wydobywa się magnezyt, którego Austria jest największym światowym producentem oraz eksploatuje się rudy cynku i ołowiu.

Nad rzeką Drawą znajduje się wiele dużych elektrowni, które stanowią istotne źródło zaopatrzenia w prąd dla całej Austrii. Główne gałęzie przemysłu tego landu to przemysł elektrotechniczny, chemiczny, drzewny, budowlany oraz kamieniarstwo. Liczące 55.000 mieszkańców miasto Villach, położone w pobliżu granicy ze Słowenią oraz Włochami, jest największym węzłem komunikacyjnym na terenie wschodniej części Alp. W kwietniu 2010 r. na terenie miejscowości St. Veit/Glan rozpoczęto budowę największego w Austrii kompleksu elektrowni kolektorów słonecznych o powierzchni ponad 10 tys. m<sup>2</sup>. Łączny koszt inwestycji jest szacowany na kwotę 6,4 mln euro, którą udostępnią władze landu, gmina St. Veit, landowy zakład energetyczny Kärntner Elektrizitäts AG (Kelag) oraz prywatna firma SKW Sonnenkraft GmbH.

### **Gospodarka Karyntii**

Jednym z najbardziej rozwiniętych sektorów gospodarki w Karyntii jest leśnictwo i rolnictwo. W 2010 roku hodowano tam około 35 tys. krów, które dostarczyły ponad 200 tys. ton mleka. Karyntia jest także, obok Tirlou, najważniejszym ośrodkiem turystycznym Austrii. W 2012 roku odnotowano 12,6 mln noclegów, z czego 72% przypada na okres letni. Największą grupą turystyczną są Niemcy (41%), Austriacy (37%) oraz Holendrzy (9%). 7,0 % osób aktywnych zawodowo zatrudnionych jest w rolnictwie i leśnictwie, 26,6% w handlu i przemyśle, a 66,4 % w sektorze usług.

Od kilku lat Karyntia zmagą się z problemem odpływu rdzennej ludności, głównie ludzi młodych i dobrze wykształconych, do innych austriackich krajów związkowych oraz do Niemiec. Odpływ ludności jest szczególnie dotkliwy w takich powiatach jak St. Veit, Spittal i Wolfsberg. Do 2030 r. ludność Karyntii zmniejszy się prawdopodobnie o ok. 15 %<sup>2</sup>. Wspomniane wyżej ruchy migracyjne doprowadziły, m.in., do braku techników i inżynierów na lokalnym rynku pracy, który, w 2012 r. wykazywał największą stopę bezrobocia w Austrii po Wiedniu wynoszącą aż 9,1% (średnia dla całej Austrii wynosiła wówczas 6,7%).

### **Największe przedsiębiorstwa z siedzibą w Karyntii:**

- Alpen Adria Energie – producent niezależnej zielonej energii obsługujący ponad 1000 klientów;
- Brauerei Hirt – wytwórnia piwa istniejąca w Karyntii od 1270 roku;
- Carinthian Tech Research – producent inteligentnych czujników, a także największe pozauniwersyteckie centrum badawcze w Karyntii;
- Chemson Gruppe – globalne przedsiębiorstwo zajmujące się produkcją PCV z przychodem ponad 200 mln €;
- FunderMax – firma działająca w przemyśle drzewnym od 1890 roku;
- Großglockner Bergbahnen – ośrodek narciarski w Wysokich Taurach w Heiligenblut w Karyntii;
- Heraklith – austriacki producent lekkich palet drewnianych (HWL) z przychodem ponad 255,4 mln €;
- HOBAS – producent odśrodkowo, wzmocnionych włóknem szklanym systemów rurowych z nienasyconego poliestru (GRP lub FRP). Systemy rur HOBAS produkowane są w 16 miejscach na całym świecie. Sieć HOBAS obejmuje produkcję i organizację sprzedaży w Europie, Ameryce, Azji i Australii;
- Kärntnermilch – austriacka firma produkująca nabiał, założona w 1928, z przychodem ponad 82 mln €;
- Lisa Film - austriacko-niemieckie przedsiębiorstwo produkcji filmowej założone w 1964 roku;
- Mondi Frantschach – producent papieru i celulozy;
- Preblauer – firma produkująca wodę mineralną z przychodem ok. 550.000 €;

- Sparkasse Feldkirchen/Kärnten – Bank Oszczędnościowy Feldkirchen założony w 1874 roku;
- Treibacher Industrie AG – firma w branży chemicznej z siedzibą w Treibach założona w 1898 roku przez wynalazcę krzemienia, Carla Auera von Welsbacha. W 2011 zatrudniała około 700 osób na całym świecie i osiągnęła przychody w wysokości 546 mln €;
- Vereinigte Kärntner Brauereien – producent piwa działający od 1858 na terenie Karyntii;
- Wietersdorfer und Peggauer Zementwerke – producent wysokiej jakości krajowego cementu oraz materiałów budowlanych z przychodem ok. 166 mln €.

**Izby gospodarcze** w Austrii mają wieloletnią tradycję sięgającą 1849 roku, kiedy to wprowadzono obowiązkową przynależność przedsiębiorców do izb, a samym izbom nadano uprawnienia m.in. do opiniowania aktów prawnych. Każdy kraj związkowy posiada własną Izbę Gospodarczą z sekcjami ds. przemysłu, rzemiosła, usług, handlu wewnętrznego, banków i ubezpieczeń, transportu, telekomunikacji i turystyki. Izby podlegają jedynie nadzorowi prawnemu ze strony Federalnego Ministerstwa Gospodarki.

Izba reprezentuje interes gospodarki wobec państwa i innych grup społeczno-zawodowych. Ma ona również ustawowo zagwarantowane prawo do opiniowania ustaw i rozporządzeń oraz do delegowania swoich przedstawicieli do licznych komisji, rad nadzorczych i innych ciał doradczych (przedstawiciel Izby zasiada np. w Radzie Generalnej Austriackiego Banku Narodowego). Austriacka Izba Gospodarcza utrzymuje także ok. 108 przedstawicielstw zagranicznych na całym świecie -Wydziałów Handlowych i tzw. Biur Marketingowych (np. w Polsce w Warszawie i Krakowie). Izby finansowane są ze składek członkowskich, opłat wpisowych i innych opłat za dodatkowo świadczone usługi (np. analizy rynkowe, branżowe). Członkostwo pracodawców lub pracobiorców jest obowiązkowe.

#### IZBA GOSPODARCZA W KARYNTII:

<p><b>Wirtschaftskammer Kärnten</b>  9021 Klagenfurt, Europaplatz 1  Tel: +43 (0)5 90 904-0  Fax: +43 (0)5 90 904-804  E-Mail: <a href="mailto:wirtschaftskammer@wkk.or.at">wirtschaftskammer@wkk.or.at</a>  Internet: <a href="http://wko.at/ktn">http://wko.at/ktn</a></p>	<p><a href="#">Franz PACHER</a>  Präsident</p>	<p><a href="#">Dr. Michael STATTMANN</a>  Direktor</p>
--	--	--

Na terenie Karyntii urzęduje Konsul Honorowy RP.

Kontakt: **Albert Ferdinand SAMMER**

Honorarkonsul der Republik Polen in Kärnten

Koschatstraße 7, A-9020 Klagenfurt, Mobil (0664) 1247558, (0660) 2212 127,

E-Mail: [honorarkonsulrp@amerika-holzer.at](mailto:honorarkonsulrp@amerika-holzer.at)

### **Współpraca gospodarcza Karyntii z Polską**

Współpraca gospodarcza Karyntii z Polską jest relatywnie niewielka. Wartość wzajemnej wymiany handlowej wynosi szacunkowo ok. kilkudziesięciu milionów euro. Przedmiotem dostaw są wyroby z drewna, magnezyt, opakowania z tworzyw sztucznych i tektury, napoje, zawory i akcesoria dla przemysłu, materiały budowlane.

Własne oddziały produkcyjne na terenie Polski posiada 5 firm z Karyntii (np. Semmelrock Baustoffindustrie GmbH, Hirsch Armbänder GmbH).

Stolica Karyntii Klagenfurt ma podpisaną umowę o współpracy z Rzeszowem, a wspomniane wyżej miasto St. Veit an der Glan ma porozumienie partnerstwie z Gorlicami.

### **Kontakty Wydziału Promocji Handlu i Inwestycji Ambasady RP w Wiedniu z Karyntią**

W 2009 roku przedstawiciele WPHI odbyli rozmowy z władzami politycznymi i gospodarczymi Karyntii. Przeprowadzono wówczas rozmowy z:

1) Izbą Gospodarczą (WKK). Kierownictwo Izby podkreśliło, iż postrzega Polskę, jako ważnego partnera handlowego i zgodnie z realizowanymi zadaniami Izba jest gotowa jest wspierać polsko – austriacką współpracę

gospodarczą.

2) Wówczas urzędujący Premier Karyntii Gerhard Dörfler podkreślił podczas ww. spotkania zainteresowanie współpracą z Polską w kontekście naszych przygotowań do Euro 2012. Nawiązał również do projektu Korytarza Komunikacyjnego Bałtyk-Adriatyk (Projekt Priorytetowy UE nr 23), przebiegającego przez Gdańsk, Warszawę, Katowice, Zebrzydowice, Petrovice, Breclav, Wiedeń – Dworzec Kolejowy Wiedeń-Południe, tunel Semmering, Graz, tunel Koralm, Klagenfurt, Villach - Centralny Dworzec Kolejowy, Udine, do Triestu i Wenecji), który może być dla Polski interesującym tematem do wspólnych ustaleń i wymiany doświadczeń.. Korytarz stworzyłby ogromne możliwości dla transportu TIR-ów na wagonach kolejowych.

Premier zachęcał do zainteresowania i przyjazdu polskich turystów do Karyntii, w szczególności polskich pielgrzymów, którzy jadą tranzytem przez Karyntię do Watykanu.

W miejscowości St. Veit/Glan, na terenie clustra przemysłowego, nastawionego na badania i produkcję urządzeń w zakresie odnawialnych źródeł energii, przedstawiciele WPHI zapoznali się z osiągnięciami firmy KIOTO produkującej kolektory słoneczne i urządzenia fotowoltaiczne. Cała produkcja KIOTO jest przeznaczona na eksport. Firma zbudowała na terenie Hiszpanii i Włoch solarne parki wytwarzające energię elektryczną. KIOTO była w przyszłości zainteresowana inwestowaniem w Polsce, pod warunkiem znalezienia polskiego współnika mającego silną pozycję na rynku montażu i serwisowania urządzeń grzewczych. Firma dobrze oceniła współpracę z polską firmą, która dostarcza do St. Veit kotły grzewcze (bojlery) do kolektorów słonecznych.

Dzięki poparciu Konsula Honorowego RP w Karyntii Pana Alberta Ferdinanda SAMMERA WPHI Wiedeń uczestniczył, jako wystawca w Międzynarodowych Jesiennych Targach Klagenfurckich (Klagenfurter Herbstmesse [www.kaerntnermessen.at](http://www.kaerntnermessen.at)) w Klagenfurcie w 2009 oraz w 2010 r.

WPHI Wiedeń planuje w 2013 roku roboczy wyjazd i spotkanie z kierownictwem targów Klagenfurter Herbstmesse pod kątem zweryfikowania ich atrakcyjności dla polskich wystawców.

### **Tematy do ew. poruszenia podczas wizyty Pana Ambasadora u Landeshauptmanna i przewodniczącego Parlamentu Karyntii.**

W trakcie planowanych spotkań WPHI Wiedeń uważa przede wszystkim za celowe podniesienie sprawy poparcia władz Landu Karyntii dla szerszej promocji polsko – austriackiej współpracy gospodarczej poprzez:

- Podjęcie działań ukierunkowanych na popularyzację wśród miejscowych przedsiębiorców możliwości polsko – austriackich kooperacji gospodarczej:
- Zachęcenie miejscowych przedsiębiorców do współpracy z polskimi portami bałtyckimi przy wykorzystaniu poprawiającej się w ostatnim okresie polskiej drogowej i kolejowej infrastruktury:
- Podejmowania dalszych działań popularyzujących możliwość korzystania z Bałtycko – Adriatyckiego korytarza Komunikacyjnego do intensyfikacji austriackich kontaktów z krajami Skandynawskimi.